Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願宣言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語宣言書

	•
私は、以下に記名された発明者として、ここに下記の通り宜言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:
私の住所、郵便の宛先そして国籍は、私の氏名の後に記載された適 りである。	My residence, post office address and citizenship are as stated next to my name.
下記の名称の発明について、特許請求範囲に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ唯一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)か、或いは最初、最先 目つ共同発明者である(複数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent Is sought on the invention entitled
	SUSPENSION APPARATUS OF
	MULTI-AXLE VEHICLE
上記発明の明細客はここに添付されているが、下記の超がチェック されている場合は、この既りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:
□の日に出版され、 この出版の米国出版番号またはPCT国際出版番号は、 であり、且つ の日に袖正された出版(該当する場合)	as United States Application Number or PCT International Application Number and was amended on (if applicable).
私は、上記の袖正書によって袖正された、特許請求範囲を含む上記 明細者を検討し、且つ内容を理解していることをここに表明する。	I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.
- 私は、連邦規則法典第37編規則1.56に定義されている、特許 性について重要な情報を関示する義務があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.58.

Burden Hour Statement: This form is estimated to take 0.4 hours to complete. Time will vary depending upon the need of the individual case. Any comments on the amount of time you are required to complete this form should be sent to Chief Information Officer, U.S. Patent and Trademark Office, Washington, DC 20231. DO NOT SEND FEES OR COMPLETED FORMS TO THIS ADDRESS. SEND TO: Commissioner of Patents and Trademarks. Washington, DC 20231.

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it displays a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宣言書)

私は、ここに、以下に記載した外国での特許出頭または発明者証の 出頭、或いは米国以外の少なくとも一国を指定している米国法典第3 5 編第365条 (a)によるPCT国際出版について、周第119条 (a) -(d)項又は第365条 (b)項に基づいて優先権を主張するとともに、 優先権を主張する本出版の出版日よりも前の出版日を有する外国での 特許出版または発明者証の出版、或いはPCT国際出版については、 いかなる出願も、下記の枠内をチェックすることにより示した。

I hereby claim foreign priority under Title 35, United States Code, Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign application(s) for patent or inventor's certificate, or 365(a) of any PCT International application which designated at least one country other than the United States listed below and have also identified below, by checking the box, any foreign application for patent or inventor's certificate, or PCT International application having a filling date before that

		application for which priority is claimed.	
Prior Foreign Application(s) 外国での先行出額			Priority Not Claimed 優先権主張なし
2002-328880	. JAPAN	12/November/2002	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(据号)	(国名)	(出頭日/月/年)	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(番号)	(国名)	(出版日/月/年)	
私は、ここに、下記のいかな	る米国仮特許出版についても、その米	I hereby claim the benefit under Title	35. United States Code, Section al application(s) listed below.
国法典第35編119条 (e) 項の	0 利益を主張する。	119(e) of any United States provision	
(Application No.)	(Filing Date)	(Application No.)	(Filling Date)
(出願番号)	(出取日)	(出取番号)	(出頭日)
東第35隔第120条に基づく。 なるPCT国際出版についても、 を主張する。また、本出版の各 35編第112条第1段に規定 PCT国際出版に関示されてい。 出版日と本国内出版日またはP された情報で、連邦規則法典第	なる米国出版についても、その米国法 利益を主張し、又米国を指定するい本 利益を主張し、又米国を指定する利益 その同第365条(c)に基づく利益 持計請求の範囲の主題が、米国出版政策 された結構で、先行する米国出版政策 された場合においては同の規行中に入 でで、1000円のの でで、1000円の でで、1000円の でで、1000円の ででは、1000円の ででは、1000円の ででは、1000円の ででは、1000円の ででは、1000円の ででは、1000円の ででは、1000円の ででは、1000円の ででは、1000円の ででは、1000円の ででは、1000円の ででは、1000円の ででは、1000円の ででは、1000円の では	I hereby claim the benefit under Title 120 of any United States application(statemational application designating the and, insofar as the subject matter of application is not disclosed in the prior international application in the manne of Title 35. United States Code Section to disclose information which is mater Title 37. Code of Federal Regulations, available between the filling date of the national or PCT International filing date.	s), or 365(c) of any PCT ne United States, listed below nach of the claims of this r United States or PCT r provided by the first paragraph n 112, I acknowledge the duty lal to patentability as defined in Section 1.56 which became e prior application and the
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented, Pending, Aband	•
(出取器号)	(出頭日)	(現況:特許許可、係属中、放	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status: Patented Pending Aband	
(出版番号)	(出質日)	(現況:特許許可、係馬中、放	
且つ情報と信ずることに基づく! を宜言し、さらに、故意に虚偽! 第18編第1001条に基づき、 により処罰され、またそのよう! たはそれに対して発行されるい!	身の知識に係わる腹述が真実であり、 原述が、真実であると信じられること の腹述などを行った場合は、米国法典 、罰金または拘禁、若しくはその両方 な故選による虚偽の原述は、本出顕ま かなる特許も、その有効性に問題が生 行われたことを、ここに宜すする。	I hereby declare that all statements me knowledge are true and that all statement and belief are believed to be true; and were made with the knowledge that we like so made are punishable by fine of Section 1001 of Title 18 of the United willful false statements may jeopardize or any patent Issued thereon.	tents made on information I further that these statements fillful false statements and the r imprisonment, or both, under States Code and that such

Japanes Language Declaration (日本語宣言書)

委任状: 私は本出版を審査する手載を行い、且つ米国特許商額庁との全ての東海を遂行するために、記名された発明者として、下記の弁護士及び/または弁理士を任命する。(氏名及び登録者号を記載すること)

POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected therewith (list name and registration number).

Leonard Holtz, Reg. No. 22,974; Herbert Goodman, Reg. No. 17,081; Marshall J. Chick, Reg. No. 26,853;; Richard S. Barth, Reg. No. 28,180; Douglas Holtz, Reg. No. 33,902; and Robert P. Michal, Reg. No. 35,614.

書類送付先

Correspondence to:

FRISHAUF, HOLTZ, GOODMAN & CHICK, P.C. 767 Third Avenue - 25th Floor New York, New York 10017 Fax.: (212) 319-4900 Fax.: (212) 319-5101

直通電話連絡先:(氏名及び電話番号)

Direct Telephone Calls to: (name and telephone number)

Telephone No. (212) 319-4900 Facsimile No. (212) 319-5101

唯一または第一発明者氏名	Full name of sole or first inventor
	Kazutoshi HORI
ABB Ragutoshi Thori	Inventor's signature O_{ct} , 7, 2003
住所	Residence Komatsu-shi, JAPAN
国 舞	Citizenship
Ÿ	Japanese
郵便の充先	Post Office Address c/o Komatsu Ltd. Awazu Plant, 23, Tsu,
	Futsumachi, Komatsu–shi, ISHIKAWA 923–0392 JAPAN
第二共同発明者がいる場合、その氏名	Full name of second joint inventor, if any
	Yasunari SUZUKI
第二共同発明者の著名 Yasunari Suzuki	Second inventor's signature O_{c} t. 7, 2003
住所	Residence
	Komatsu-shi, JAPAN
国舞	Citizenship
	Japanese
郵便の充先	Post Office Address c/o Komatsu Ltd. Awazu Plant, 23, Tsu,
	Futsumachi, Komatsu-shi, ISHIKAWA 923-0392 JAPAN
第三以下の共同発明者についても同様に記載し、署名を すること)	(Supply similar information and signature for third and subseque joint inventors.)

第三共同発明者がいる場合、その氏名	Full name of third joint inventor, if any Takeo UEDA
第三共同発明者の署名 Takeo Ueda	Third inventor's signature Oct. 7. 2003
主所	Residence Komatsu-shi, JAPAN
国籍	Citizenship Japanese
郵便の宛先	Post Office Address c/o Komatsu Ltd. Awazu Plant, 23, Tsu,
	Futsumachi, Komatsu–shi, ISHIKAWA 923–0392 JAPAN
第四共同発明者がいる場合、その氏名	Full name of fourth joint inventor, if any Toshiyuki HIRATA
第四共同発明者の署名 Toshiyuki Hirata	Fourth inventor's signature Date 0 ct. 7. 200
住所	Residence Komatsu-shi, JAPAN
国籍	Citizenship Japanese
郵便の宛先	Post Office Address c/o Komatsu Ltd. Awazu Plant, 23, Tsu,
	Futsumachi, Komatsu–shi, ISHIKAWA 923–0392 JAPAN
第五共同発明者がいる場合、その氏名	Full name of fifth joint inventor, if any
第五共同発明者の署名 日付	Fifth inventor's signature Date
住所	Residence
国籍	Citizenship
郵便の宛先	Post Office Address
(第六以下の共同発明者についても同様に記載し、署名を すること) 。	(Supply similar information and signature for sixth and
7 0	subsequent joint inventors.)